



# Holiday Notizie



CLUB AFFILIATO ALLA  
FEDERAZIONE A.C.T. ITALIA

Notiziario bimestrale a cura dell'Holiday Camper Club Trento  
[www.holidaycampertrento.net](http://www.holidaycampertrento.net) - [info@holidayclubtrento.net](mailto:info@holidayclubtrento.net)

ANNO 2010 - Numero 1 - Gennaio/Febbraio

in collaborazione con:





## HOLIDAY CAMPER CLUB TRENTO

**Data costituzione** 1 gennaio 2006

### Consiglio Direttivo

Presidente	DINO BERTOLIN
Vice-Presidente	VITTORIO ZANETTIN
Segretario	FABRIZIA PEDROTTI
Tesoriere	ALBERTO GUIDO
Consigliere	CORNELIO GIULIANI
Consigliere	GIORGIO MOSNA
Consigliere	SERGIO ZAMBALDI

### Revisori dei conti

Presidente	CORRADO DEMATTÈ
Membro	ROBERTO BRAGAGNA
Membro	CARLO CARLINI

### Collegio dei probiviri

Presidente	CIPRIANO GUIDO
Membro	CLAUDIO BIASUTTI
Membro	RENATO CONTE

### Consulenti legali

CLAUDIO LENZI, LINO ROSA

### Collaboratori

Addetto convenzioni ALESSANDRO VARNER

### Pubblicazioni

Proprietario	HOLIDAY CAMPER CLUB TRENTO
Registrazione	TRIBUNALE DI TRENTO Aut. n. 1299 del 4.8.2006
Redazione	Via Solteri n. 66 - Trento
Tiratura	400 copie
Direttore Responsabile	DINO BERTOLIN
Stampa digitale	ROTOOFFSET PAGANELLA snc Trento

### Recapito postale

Holiday Camper Club Trento  
Via Canova n. 28  
38014 Gardolo (TN)

### Indirizzo sede

Via Solteri n. 66 - Trento  
aperta tutti i martedì  
dalle ore 20,30 alle ore 22,30  
*(luglio, agosto e  
festività la sede rimane chiusa)*

**Telefono** 0461 991850 - Cell. 348 4265291

**Fax** 0461 946854

**Internet** [www.holidaycampertrento.net](http://www.holidaycampertrento.net)

**E-mail** [info@holidayclubtrento.net](mailto:info@holidayclubtrento.net)

### Coordinate bancarie

IBAN: IT57 U083 0401 8090 0000 9322 387  
c/o Cassa Rurale di Trento  
Via Giovannelli n. 9 - Trento

### In collaborazione con

Ass. ne Naz. Coordinamento Camperisti  
Federazione A.C.T.ITALIA  
Dipartimento Sicurezza Stradale  
Difensore Civico di Trento  
SOS Vacanze  
Federconsumatori

### Quota associativa

25 euro annuali  
per nucleo familiare  
con Camping Card International

# Sommario

<b>Convocazione Assemblea Sociale</b> .....	<b>4</b>
<b>Tesseramento 2010</b> .....	<b>5</b>
<b>I nostri raduni</b> .....	<b>7</b>
Festa sulla neve.....	7
Castagnata sociale ( 24 - 25 ottobre 2009) - resoconto.....	7
“Primo raduno camper oca” (20 - 22 novembre 2009) - resoconto.....	13
<b>Idee week end</b> .....	<b>14</b>
Il mare d’inverno.....	14
<b>Convenzioni</b> .....	<b>16</b>
Rinnovo convenzione agipgas 2010 sait.....	16
<b>Camper e tecnica</b> .....	<b>20</b>
Portamoto senza omologazione - circolare ministeriale.....	20
<b>Codice della strada</b> .....	<b>21</b>
Attenzione a chi viaggia in germania.....	21
Patente b oltre i 35 q.li - in francia si puo’ fare.....	22
<b>La pagina degli annunci</b> .....	<b>22</b>
<b>Vittoria assicurazioni</b> .....	<b>23</b>
Un futuro solido.....	23

## Convocazione assemblea sociale

Si porta a conoscenza di tutti i Soci dell' Holiday Camper Club Trento che il giorno 22 gennaio 2010 alle ore 8.00 in prima convocazione e il giorno.



**22 gennaio 2010 alle ore 20.00  
in seconda convocazione,  
presso la sala parrocchiale di Gardolo  
di via 4 novembre, vicino alla chiesa**

verrà convocata l'Assemblea Ordinaria dei Soci con il seguente ordine del giorno:

- lettura e approvazione della relazione del consiglio direttivo e del bilancio chiuso al 31-12-2009;
- relazione del presidente;
- varie ed eventuali.

A seguire rinfresco offerto dall'HCCT, non mancate!

Si ricorda che l'assemblea è riservata ai soli soci regolarmente tesserati.

**Holiday Camper Club Trento**

*Il Presidente*  
DINO BERTOLIN

*I Soci impossibilitati a presenziare all'Assemblea del 22 gennaio 2010 sono invitati a far pervenire la delega firmata (ogni socio può avere una sola delega).*

## delega socio

Il sottoscritto.....

delega il SOCIO sig.....

a rappresentarlo nell'Assemblea del 22 gennaio 2010 dell' Holiday Camper Club Trento.

Firma.....



## 2010 tesseramento

Il Direttivo dell' Holiday Camper Club Trento ha stabilito le tariffe per il tesseramento relativo all'anno 2010.

Per coloro che effettueranno il versamento della quota annuale 2010

**ENTRO E NON OLTRE il 31/03/10**

la quota sarà di € 25,00 comprensiva di Camping Card International.

Per coloro che effettueranno il versamento della quota annuale 2010

**OLTRE il 31/03/10**

la quota sarà di € 30,00 comprensiva di Camping Card International.

L'eventuale rinuncia alla Camping Card International

**NON DARÀ DIRITTO**

ad alcuna riduzione sulla cifra da versare.

Le iscrizioni possono essere effettuate **ESCLUSIVAMENTE:**

- 1) recandosi presso la sede sociale di  
Via Solteri 66 il martedì dalle 20.30 alle 22.00;
- 2) a mezzo bonifico da effettuare sul seguente conto corrente bancario:  
IBAN IT57U0830401809000009322387  
presso la Cassa Rurale di Trento, intestato a "Holiday Camper Club Trento",

indicando:

- nome e cognome del socio,
- indirizzo completo
- causale "Quota iscrizione anno 2009"

Attenzione: coloro che effettueranno il versamento di € 25,00 tramite bonifico

**OLTRE la data del 31/03/2010**

riceveranno **ESCLUSIVAMENTE** la tessera sociale, senza la Camping Card International.

Nel caso volessero anche tale tessera dovranno preventivamente versare in aggiunta la cifra di € 5,00.

Le iscrizioni si chiuderanno **il 31 maggio 2010.**

Oltre tale data si accetteranno solo le adesioni di eventuali **NUOVI** soci.



## UNA STORIA SOLIDA ...



## E AUTENTICAMENTE SOLIDALE

Ogni giorno, da più di 100 anni, promuoviamo la crescita sociale della nostra comunità. Dalla solidarietà alla cultura, dallo sport alla finanza etica, valorizziamo e sosteniamo i progetti associativi e l'impegno solidale.

**crl** **Cassa Rurale  
di Trento**  
BANCA DI CREDITO COOPERATIVO 

LA VOSTRA BANCA, LA BANCA DI CASA

## i nostri raduni festa sulla neve.

Si comunica che il Direttivo dell' Holiday Camper Club sta organizzando, per il mese di marzo 2010, la tradizionale festa sulla neve.

Sul prossimo numero del giornalino verranno forniti tutti i dettagli organizzativi.



## castagnata sociale (24 - 25 ottobre 2009) resoconto

Quest'anno per la consueta "castagnata sociale" ci siamo dati tutti appuntamento al Camping Alice in località Celado, a pochi chilometri da Castel Tesino.

Il campeggio è strutturato con una particolare forma a "spirale" tale da consentire un accogliente alloggiamento concentrico; hanno trovato comodamente posto i 74 camper per un totale complessivo di ben 211 persone (tra adulti e bambini). Indubbiamente una presenza veramente ragguardevole!!!

Le due splendide giornate, riscaldate da un bellissimo sole che faceva risaltare in tutto il loro splendore i colori dell'autunno, hanno reso possibili tanti pranzi all'aperto organizzati dai vari equipaggi.

Sabato sera, dopo un'ottima cena a base di pizza/piatti a scelta, consumata presso l'attiguo ristorante del campeggio, ci siamo ritrovati tutti nel locale sottostante appositamente attrezzato a "balera" per fare quattro salti in compagnia delle note di "Andrea e la sua band".

Il divertimento è stato assicurato anche dall'infaticabile Graziella, per l'occasione neo maestra di ballo.

Domenica mattina al risveglio si è provveduto al rituale "taglio delle castagne" prima di tuffarsi nella degustazione di un ottimo aperitivo predisposto, come consuetudine in modo impeccabile, dalla premiata ditta "Giorgio, Alberto & Co."



Alle 15,00 erano pronte le prime castagne ben annaffiate dal vino rosso e tutti gli ospiti potevano gustare questa prelibatezza in relax, accompagnati, con piacevole sorpresa, dalle note del quartetto sax formato dai soci Francesca e Michele Zaniboni con due loro amici.

Insomma, anche quest'anno un'ottima organizzazione ed un grazie alla bella compagnia ed a quanti si sono prestati alla sua riuscita.

Le foto scattate dai nostri gentili fotografi collaboratori sono tutte sul nostro sito.

*Gianluca e Manuela Auriemma*

## CARIGE ASSICURAZIONI

GRUPPO BANCA CARIGE

Convenzione

# CAMPER

per chi ama viaggiare stando come a "casa"

entra in una nostra agenzia

e chiedi un **PREVENTIVO PERSONALIZZATO**

## GIACOMETTI DANIELA

### ASSICURAZIONI

TRENTO – Via G. Grazioli 85,  
BORGIO Valsugana – Via Hippoliti 11,

[info@giacomettiassicurazioni.it](mailto:info@giacomettiassicurazioni.it)

Tel. 0461/238522 \* Fax 0461/230850

Tel. 0461/753672 \* Fax 0461/756651

# Antica fiera di Santa Lucia

## (6 - 8 novembre 2009) Resoconto

Anche quest'anno il ns. Camper Club ha proposto ai Soci la partecipazione alla ormai storica Fiera di S. Lucia di Piave che ha visto la partecipazione di ben 25 equipaggi.

La Fiera di S. Lucia si contraddistingue da altre per l'ampia disponibilità e accoglienza fornita ai Camperisti (quest'anno ben 350 equipaggi presenti da varie località del Nord Italia).

È bene anche evidenziare che il Comitato Fiera di S. Lucia ha predisposto un apposito programma culturale dedicato ai camperisti partecipanti.



### STORIA:

Le Fiere di Santa Lucia trovano il loro primo riscontro proprio negli Statuta Provisionesque Ducalis Civitatis Tarvisii dell'anno 1313, conservati nella Biblioteca Capitolare di Treviso.

Modificati rispetto alle successive edizioni, questi Statuti, nominando località della destra-Piave, dispongono le date di scadenza dei vari mercati ad eccezione delle Fiere di Santa Lucia "... che saranno fatte secondo l'antica consuetudine". Nel 1300, nelle piazze dei villaggi medioevali, a scandire il corso delle stagioni, fiere e mercanti portano le innovazioni con il commercio da Oriente e dal Nord Europa; prodotti della terra, ceramiche, stoffe, pelli e bestiame fanno delle Fiere di Santa Lucia di Piave una tradizione che vivrà per millenni.

Il 7-8 novembre di ogni anno rivive l'Antica Fiera di Santa Lucia di Piave.

Il Comitato Antica Fiera di Santa Lucia di Piave, dopo attenta ricerca storica negli statuta del Comune di Treviso del sec.XIV, propone la rievocazione della fiera trecentesca. La fiera medioevale, che rimane legata ai primi traffici sulla via Ungarica e al guado obbligato di Lovadina, nei traffici commerciali tra Venezia e le Fiandre, si attiva con una mostra-mercato di merci tipiche del tempo: tessuti pregiati, canapa e lane di Fiandra, cavalli e asini. Con i soldi veneti antichi, cambiati dai cambiavalute, si possono inoltre assaggiare i prodotti tipici locali di "casari", "luganegheri", "vinari", rallegrati da giullari, musicisti e saltimbanchi.

Il programma prevedeva l'arrivo, a S. Lucia di Piave distante da Trento circa 140 Km, a partire dal venerdì pomeriggio e comunque entro le ore 9,00 del sabato, per la prevista uscita culturale in pullman.

Gli arrivi sono stati scaglionati in funzione degli impegni di ognuno, fino a notte inoltrata. I partecipanti si sono così radunati nello spazio riservato al ns. Club, all'interno dell'immensa area verde messa a disposizione per l'occasione.

Non mancava un adeguato servizio di supporto organizzativo (sistemazione, appoggio radio dei Volontari Pro-civ, Wc, servizio bar con buono omaggio di caffè e brioches, gratuiti mezzi navetta per gli spostamenti in paese e carrozze a cavallo o asino per brevi giri nel circondario della Fiera, cena a prenotazione con il maiale cotto alla medioevale).

Tutta la parte folcloristica della manifestazione è incentrata sugli aspetti di vita medioevale, ricreando nel grande parco cittadino la vita e le attività produttive di quel tempo, con la presenza di musicisti, cantastorie, mercanti di animali, di stoffe di fiandra, ecc...

Ore 9,00. Sospinti dalla carica di energia che l'instancabile Graziella sprigiona ci rechiamo compatti e puntuali al punto di partenza del pullman n° 3 a noi assegnato per la prevista visita al Museo dell'Uomo: in prossimità di Cognegliano, sulla sommità di una collina del Comune di Susegana, ha sede questo particolare Museo. Collocato in una casa colonica tipica delle campagne venete, esso ha lo scopo di salvaguardare e dare testimonianza della vita contadina e degli antichi mestieri artigianali dei secoli passati, con particolare riferimento alla gente veneta. I più "giovani" hanno così fatto un tuffo nel loro passato rivivendo situazioni e modi di vita conosciuti da bambini, argomentando sui vari attrezzi da lavoro ormai dimenticati nell'uso comune perché sostituiti da macchine più lucenti e moderne (forse più affidabili?).

Al termine della visita piccola degustazione (all'interno di una tipica cucina di una abitazione veneta) di vini locali con possibilità di acquisto di confezioni regalo.

Il pullman riparte quindi alla volta di Susegana, per la visita al Castello di San Salvatore risalente al XIV secolo. Il castello che domina il paese, ha la particolarità di essere sempre appartenuto ai Conti di Collalto.

Quando nel 1245 il Comune di Treviso cedette tutti i diritti che vantava sulla collina di San Salvatore ai conti di Treviso, si crearono le condizioni per un ininterrotto potere dei conti, che dalle colline di Collalto e Colfosco poterono scendere alla pianura di Susegana.

Per meglio controllare tale territorio, tra la fine del secolo XIII e l'inizio del successivo, sull'omonima collina venne costruito il castello di San Salvatore di Susegana. Eretto il castello, nel 1312 i conti di Treviso riuscirono a ottenere dall'imperatore Enrico VII un fondamentale diploma, destinato a caratterizzare l'impianto politico, amministrativo del territorio per quasi cinque secoli.



**ROTOOFFSET**  
**PAGANELLA**  
TIPOLITOGRAFIA · STAMPA DIGITALE

[www.rotoffset.it](http://www.rotoffset.it)

**STAMPA DIGITALE COLORE**  
**E BIANCO/NERO**

Via L. Marchetti, 20/22/24  
38122 TRENTO

tel. 0461 232596 - fax 0461 265112

**VISITATE IL NOSTRO SITO**

**PREVENTIVI ON-LINE**



Destinato a divenire uno dei più estesi castelli tardo-medievali italiani, il Castello di San Salvatore subì pesanti rovine subito tra il 1917 e il 1918, quando il territorio comunale venne a trovarsi nella zona di occupazione Austro-Tedesca a seguito della rotta di Caporetto.

Di particolare pregio, oltre alla cappella vecchia, ricca di tracce di affreschi e alla cinta muraria, il seicentesco Palazzo Odoardo, oggetto di un recente accurato restauro che lo ha restituito al suo originario splendore e che è attualmente utilizzato come sede di importanti eventi culturali.

La visita al castello è stata effettuata con una preparatissima guida turistica che ha esposto la storia del castello dalla sua costruzione fino ai giorni nostri descrivendo non solo i suoi aspetti architettonici ma anche le avvincenti gesta della famiglia Collalto attraverso i secoli.

Terminata la visita il pullman ci ha riportato in campo-fiera, presso i ns. camper per il pranzo. Il pomeriggio è trascorso all'interno del parco medioevale con spettacoli di musicisti, giullari, falconieri, combattimenti d'arme, visita del centro della cittadina e delle mostre allestite con ingresso gratuito, mostra dei Vini e visita al "Santuario Parrocchiale":

Questa chiesa era denominata anticamente Sub Silva, sotto selva, cioè si trattava con ogni probabilità di un santuario immerso nel bosco. Le notizie più remote scarseggiano, e si comincia a capire che esisteva già una comunità cristiana con la chiesa dedicata alla santa martire siracusana Lucia (morta nel 307 d.C.) nel X sec.d.C., compresa nella giurisdizione della Corte di Giustizia di Lovadina.

Nel tardo pomeriggio grande spettacolo teatrale di fuoco con all'inizio una esibizione di arcieri in costume d'epoca e rappresentazione del tiro "ad istinto" imitando le movenze degli arcieri a cavallo in battaglia. A seguire la spettacolare rappresentazione delle "crociate" e dei "templari" con fuochi d'artificio, effetti scenici e danze.

Quasi a rincorrere il tempo, in una corsa affannosa per non perdere nessuna delle proposte in programma, il gruppo si è attorniato, famelico, attorno alla cucina dell'Hosteria Le Torreselle per ricevere il prelibato piatto di



## elettrauto **RIGHETTI**

Via Galileo Galilei 15 - 38015 LAVIS (TN)  
tel 0461246782 fax 04611821099  
email: [info@elettrautorighetti.com](mailto:info@elettrautorighetti.com)

riscaldatori e preriscaldatori, climatizzatori per auto e camper, impianti tv/sat/digitale terrestre, allarmi antifurto e localizzatori, energia solare ed alternativa, modifiche ed installazioni di impianti ed accessori per il comfort a bordo, automazioni.  
Realizziamo (quasi) tutte le vostre idee....

**OFFERTE PROMOZIONALI AI SOCI AGGIORNATE SUL SITO INTERNET**  
**[www.elettrautorighetti.com](http://www.elettrautorighetti.com)**

**EFUY**  
ENERGY FOR YOU

Il vero centro autorizzato per installazione e riparazione

**Webasto**

**Eberspächer**

carne (ben 2 maiali sono stati cucinati fin dal mattino attorno al fuoco, alla maniera medioevale) preparato appositamente per i camperisti che hanno gradito assai viste le poche briciole rimaste sul grande tavolo.

Neanche il tempo per la cena che già si stava preparando un avvenimento culturale unico: il concerto in chiesa con un'orchestra di ben 23 arpe. Unica orchestra in Europa di tale grandezza. La Chiesa era stracolma di persone, molte delle quali hanno assistito al concerto in piedi. Il gradimento è stato sottolineato da numerosi e lunghissimi applausi.

L'intensa giornata volgeva quindi al termine e finalmente il letto caldo ci ha visti preda di Morfeo.

La giornata di domenica, dopo una leggera pioggia notturna, è iniziata sotto i peggiori auspici. Infatti il cielo rimaneva grigio, un leggero vento radunava le nubi anziché spazzarle via. Le previsioni meteo confermavano il peggioramento. Infatti la prevista esibizione del corteo storico del pomeriggio è stata rinviata alla settimana successiva. I primi camper hanno iniziato il rientro a casa.

Alle 11,30 come consuetudine, lo staff dell'Holiday Camper Club Trento ha imbandito i tavolini per il ricco aperitivo con tartine di vario genere, patatine, salatini, frutta.

I Soci ancora una volta hanno apprezzato l'offerta culinaria spazzolando i vassoi.

Poi piano piano, dopo i classici saluti e ringraziamenti agli organizzatori e gli arrivederci al prossimo incontro ci siamo diretti verso casa, sotto una leggera pioggia battente.

Un grazie di cuore agli organizzatori, in primis la vulcanica Graziella, e a Vittorio e a tutti i Soci che con la loro simpatia e disponibilità hanno allietato questo splendido weekend in terra Trevigiana.

Le foto scattate durante il raduno, a cura dei nostri gentili soci fotografi, sono sul nostro sito.

*Alessandro Varner & C.*



# “Primo raduno Camper Oca” (20-22 novembre 2009) Resoconto

Alla prima edizione della manifestazione ci siamo trovati in 6 equipaggi dell’Holiday Camper Club Trento.

L’incontro ha soddisfatto tutti oltre le aspettative non solo per l’organizzazione ma anche per la bellezza e le caratteristiche dei luoghi visitati. Ci siamo immersi in una realtà diversa dalla nostra e abbiamo potuto constatare l’amore, il rispetto e la cura che la gente friulana ha verso il territorio e la storia della propria terra.

L’esperienza è stata positiva e senz’altro da consigliare. Inoltre, i paesi visitati (Sesto al Reghena e San Vito al Tagliamento) meritano sicuramente una sosta per i loro monumenti e la loro originalità.

A nome di tutti i partecipanti vogliamo rivolgere un particolare ringraziamento a tutti gli organizzatori della manifestazione ed alla Cantina Bagnarol per l’accoglienza riservata e gli ottimi rinfreschi offerti.

Le foto scattate dai soliti volonterosi, sono disponibili sul sito internet.

*Antonietta Giuliani*



# Liberi

T R A S P O R T I

**TRENTO**

**ITALIA**

**CORRIERE GIORNALIERO PER VENETO E FRIULI VENEZIA GIULIA**

**LIBERI TRASPORTI s.a.s.** - via Maestri del Lavoro 42 - TRENTO  
tel. 0461.824487 - fax 0461.426718 - e-mail: liberi.renzo@alice.it

## IDEE WEEK END il mare d'inverno

Non è certo consueto per chi vive in mezzo alle montagne organizzare un viaggio al mare in pieno inverno; ma per quelli come noi che non amano i luoghi eccessivamente affollati e sono incuriositi nel vedere come si svolga la reale quotidianità in mete solitamente estive vi assicuriamo che una breve vacanza in Liguria nei mesi freddi è al quanto appagante.

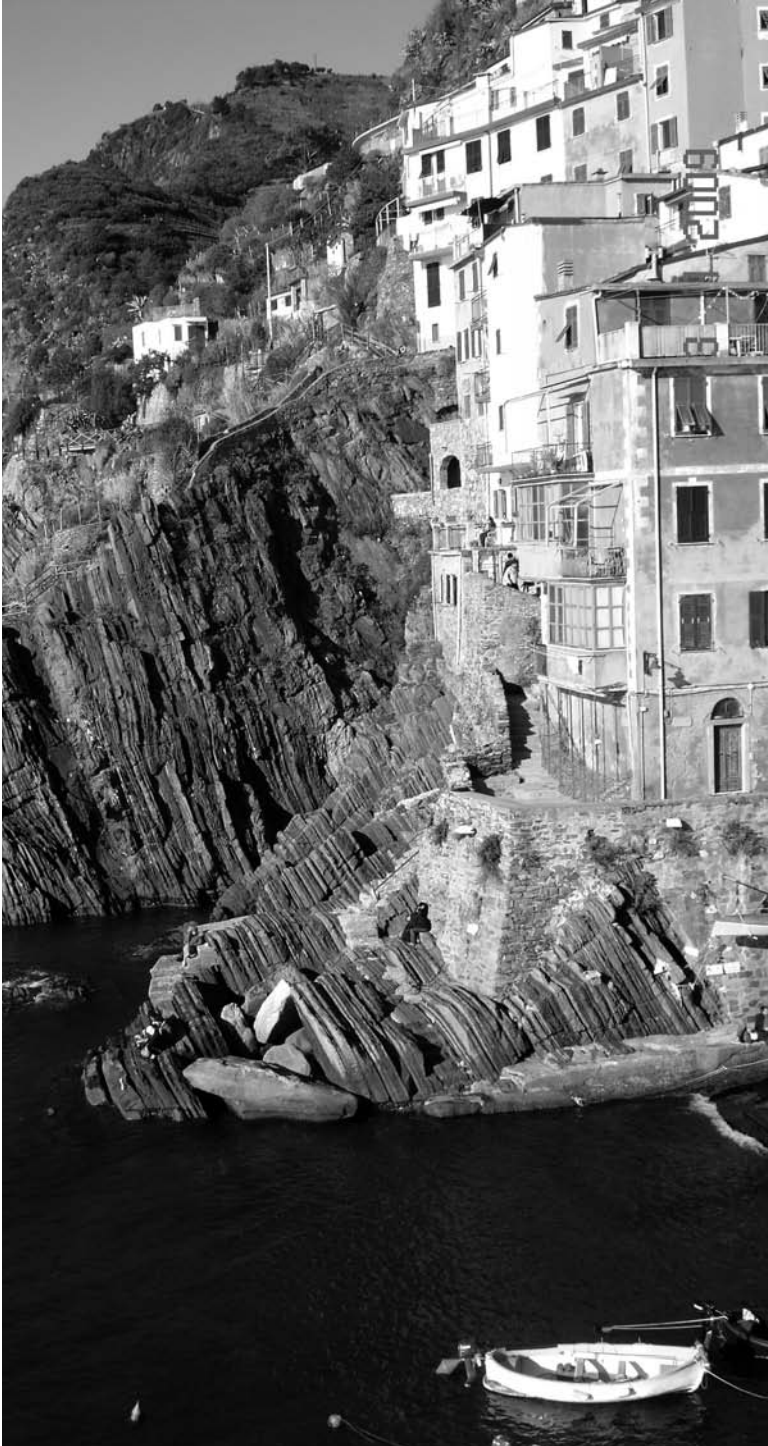
**La prima meta è stata Genova.**



Quando si giunge dall'autostrada sembra impossibile che 643.000 persone vivano in quelle case strette fra il mare e la montagna...angusti vicoli si susseguono ad ampi portici, dove la gloriosa storia di una città che diede i natali al famoso Colombo e fu una delle più importanti repubbliche marinare incontra la modernità di un porto in continuo movimento il quale le permise di guadagnarsi un posto nei tre vertici del triangolo industriale italiano.

Quando si cammina nel centro di storico di Genova sembra quasi di essere stati spostati di diversi chilometri lungo la costa fino ad arrivare nel sud Italia...ma si sa, le città di mare, con grandi porti sono da sempre una realtà a sé.

Ad ogni modo, fra una tipica farinata e un piatto di pasta al pesto non può mancare una visita all'acquario, inaugurato nel 1992, con le sue 39 vasche e 9.700 mq di superficie è il secondo d'Europa dopo quello di Valencia in Spagna. Il percorso dura circa 2 ore e 30 che passano piacevolmente fra delfini, squali e specie più o meno conosciute..



Per il soggiorno, noi abbiamo evitato il capoluogo ligure al quale abbiamo preferito la piccola Deiva Marina dove si trova il camping "La Sfinge"; è una struttura piccola a conduzione familiare, situato a circa un'ora di treno verso sud...ottima base di appoggio per poi continuare il viaggio visitando le Cinque Terre.

Il proprietario del camping dispone di un furgoncino con il quale accompagna gli ospiti alla stazione del treno...è bello quando si sta in vacanza dimenticare lo stress da traffico e le fastidiose ricerche di parcheggio.

Le Cinque Terre (meta ormai vista da tutti) sono situate in provincia di La Spezia e composte da una sottile linea di terra quasi a strapiombo sul mare nella quale si può facilmente accedere grazie alla linea ferroviaria che collega i cinque piccoli borghi.

Dal 1997 patrimonio dell'Unesco vengono letteralmente invase in primavera ed estate da comitive di turisti; per noi visitarle in un clima rilassato ci ha trasmesso una gran pace permettendoci di vedere con occhio nuovo queste colline insolitamente brulle con un impervio mare che si infrange violentemente sugli scogli non invogliando certo un bagno.

Diciamo che un week end lungo di quattro giorni è sufficiente per una gita come quella qui descritta, noi speriamo di aver svegliato in voi un po' la voglia di sperimentare luoghi conosciuti in periodi "insoliti".

*Giorgio Mosna*

## CONVENZIONI

### Rinnovo convenzione Agipgas 2010 Sait

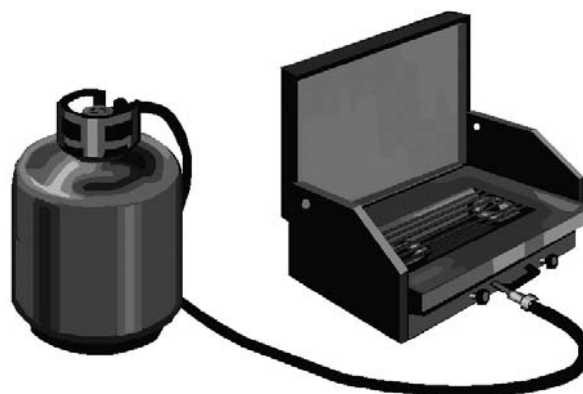
Su richiesta del nostro socio Corrado Demattè, il signor Michele Pincigher, dirigente del Sait di Trento ci ha inviato la seguente mail:

*Buongiorno,*

*La presente per confermarVi che anche per l'anno 2010 il Sait applicherà ai Vostrì associati lo sconto del 25% sull'acquisto di bombole Agipgas da 10-15-25.*

*Certi di averVi fatto cosa gradita, porgiamo cordiali saluti.*

**Michele Pincigher**  
 SAIT Soc. Coop.  
 Via del Commercio, 27  
 38100 Trento  
 Tel. 0461 827460



GIORNO	MATTINO	POMERIGGIO
Lunedì	8.00 - 12.00	13.30 - 18.30
Martedì	8.00 - 12.00	13.30 - 18.30
Mercoledì	<i>CHIUSO</i>	
Giovedì	8.00 - 12.00	13.30 - 18.30
Venerdì	8.00 - 12.00	13.30 - 18.30
Sabato	9.00 - 12.00	<i>CHIUSO</i>



## BONOMETTI. QUALUNQUE SIA LA VOSTRA META.

Scegliete una destinazione, immaginate l'itinerario e partite. È questa la parte più bella del viaggio. Ed è anche l'unica a cui dovrete pensare. Bonometti da oltre 40 anni vi garantisce una vacanza serena offrendo un'alta professionalità e un'assistenza continua prima e dopo l'acquisto. Un'officina sempre pronta, un market con tutto il necessario e un efficiente staff costantemente al vostro fianco. Perché ogni viaggio al mare, in montagna, in collina, oppure in città, si trasformi nel vostro viaggio più bello.

Bonometti, perché la vacanza sia sempre un piacere.

**VICENZA** - Altavilla Vic.na - Via Lago d'Iseo, 2 - Tel. 0444 372372  
**VERONA** - Via Bresciana, 9 - Tel. 045 8903777  
**TREVISO** - Castelfranco V.to - Via Stradone 17/A - Tel. 0423 724035  
**TRENTO** - Via di Spini, 8 - Tel. 0461 950926

**BONOMETTI**  
 Centrocarravan

WWW.BONOMETTI.IT

## ARGOMENTI TRATTATI Nei notiziari del 2009

Nella tabella sottostante sono elencati gli argomenti trattati nei nostri Giornalini bimestrali "Holiday Notizie", con a fianco il numero della pubblicazione che li contiene.

È un indice per argomento che può essere custodito per un futuro e pratico utilizzo.

Molti degli articoli pubblicati contengono inoltre ulteriori indicazioni per un maggior approfondimento in materia. Grazie di cuore a quanti hanno partecipato nel 2009 e invito tutti a collaborare per arricchire di più il 2010.

<b>Codice della Strada</b>	
Segnali stradali senza ordinanza sul retro	02 - 2009
Legge 15/07/2009 n. 94 - disposizioni in materia di sicurezza pubblica	06 - 2009
<b>Camper &amp; tecnica</b>	
Riparazione della vetroresina - di Corrado Demattè	01 - 2009
Come leggere un pneumatico	02 - 2009
Paratia per il freddo su mansardati - di Daniele Demattè	06 - 2009
<b>Camper &amp; tecnica</b>	
Festa sulla neve in Panarotta	03 - 2009
Casa delle Farfalle e terme di Montegrotto - <a href="http://www.sportingcenter.it">www.sportingcenter.it</a>	04 - 2009
Festa di Primavera - Maggio in fiore	04 - 2009
5 <sup>a</sup> edizione della Festa Settembrina	06 - 2009
Monzambano - Bicicletta con sorpresa	06 - 2009
Antica Fiera di Santa Lucia di Piave	06 - 2009
<b>Diari di Bordo</b>	
Francia 2006 (di tutto un po') - Gianluca Auriemma	01 - 2009
Olanda fiorita - Vittorio, Graziella & c.	02 - 2009
Non solo Scozia - Gianluca Auriemma	05 - 2009
<b>Idee week end</b>	
Passeggiando sulla neve in Celado - <a href="http://www.campeggioalice.it">www.campeggioalice.it</a>	02 - 2009
Area Sosta Camper a Brentonico	03 - 2009
<b>Le ricette di Graziella &amp; C.</b>	
Torta Puttana (Vicentina) - Antonietta Giuliani	02 - 2009
Spiedini di struzzo in umido con funghi	03 - 2009
Tagliata di struzzo su letto di rucola	03 - 2009
Enchiladas di verdure (ricetta Messicana)	04 - 2009
<b>Attualità</b>	
Vademecum sulla gestione del Digitale Terrestre	02 - 2009
Le nostre convenzioni	03 e 04 - 2009
Linee guida per pubblicare un articolo sul nostro sito	06 - 2009
Tabelle descrittive e di stima dei livelli di concentrazione alcolemica	06 - 2009

## INSTALLAZIONE ED ASSISTENZA ACCESSORI SU TUTTE LE MARCHE



Webasto

Thetford

Teleco

Eberspächer

Gasperini



Centro Viesa per Trento e Provincia,  
condizionatori evaporativi.



Centro Goldschmitt per il Trentino Alto Adige,  
sospensioni, porta moto e ganci traino.

Via IV Novembre, 93/b - 38121 Gardolo  
Tel. 0461.990150 - Fax 0461.956080  
Cell.348.7498611 - e-mail: meacamper@gmail.com

TRENTO

Via 4 Novembre

BOLZANO

EUROMIX  
MOTOR

GRAFFER  
SEGGIOVIE

PISCINA COMUNALE



## CAMPER E TECNICA

### Portamoto senza omologazione - circolare ministeriale

Portamoto

### Portamoto modello MIKRO

Modello di portamoto con carico utile fino a 120 Kg. Versatile e adattabile. Su la possibilità di carico di 1 moto oppure fino a 4 bicli oppure 2 moto e 1 bicli. Rapido ed economico che lo caratterizzano sono in alluminio, mentre altri sono in acciaio zincato. Per necessità questo tipo di portamoto può essere manualmente amovibile.

Il modello comprende una canalina portamoto standard di misura 1300 mm. Su richiesta è possibile avere la versione Modello 2000. Completo di fanalino. Si può realizzare con centralina meccanica oppure con centralina elettronica in base al tipo di quale il portamoto dovrà essere installato. Il kit non comprende i cavi e centralina per collegamento della fanalino. Per assistenza alle formule di carico vedi pag. 33.

Particolarità	Cod. art.
MIKRO supporto base	07.02000
MIKRO sistema completo per 1 moto	07.02100
MIKRO sistema completo per 2 bicli	07.02200
MIKRO sistema completo per 3 bicli	07.02300
MIKRO sistema completo per 4 bicli	07.02400
Set di cavi 13 poli con centralina meccanica*	07.35100
Set di cavi 13 poli con centralina elettronica**	07.35400
Set di cavi 13 poli con centralina elettronica** CAN BUS	07.35450
Canalino portamoto MIKRO con capacità di carico di 2000mm	07.11520
Sistema di fissaggio per canalina standard	07.11600
MIKRO barre di bloccaggio per 2 bicli	07.02002
MIKRO barre di bloccaggio per 3 bicli**	07.02003
MIKRO barre di bloccaggio per 4 bicli**	07.02004
MIKRO barre di bloccaggio per 1 moto/2000mm	07.11712
Set portamo per 3" e 4" bicli per portamoto mod. MIKRO	07.02600

\*Centralina autorizzata al carico di portamoto per il collegamento alla fanalino. Per assistenza alle formule di carico vedi pag. 33.




**120 kg**  
carico utile

### Portamoto modello MAKRO 150

Modello di portamoto amovibile realizzato per gran parte in alluminio. Carico utile fino a 150 Kg. Prodotto per l'abbondante mercato di più canali portamoto e portabici. Si può realizzare con carico fino a 1 scooter e 2 bicli, fino a 4 bicli con temporaneamente, oppure può essere utilizzato come portamoto, alternando la canalina portamoto, con possibilità di allungamento in base al carico utile.

Si realizza e possiede anche di canalina portamoto modello 2000. Completo di fanalino. Si può realizzare con centralina meccanica oppure con centralina elettronica in base al tipo di quale il portamoto dovrà essere installato. Il kit non comprende i cavi e centralina per collegamento della fanalino. Per assistenza alle formule di carico vedi pag. 33.

Particolarità	Cod. art.
Supporto base	07.03000
Portamoto completo Makro per 1 moto	07.03100
Portamoto completo Makro per 1 moto e 1 bicli	07.03200
Portamoto completo Makro per 1 moto e 2 bicli	07.03300
Portamoto completo Makro per 4 bicli	07.03400
Set di cavi 13 poli con centralina meccanica*	07.35100
Set di cavi 13 poli con centralina elettronica**	07.35400
Set di cavi 13 poli con centralina elettronica** CAN BUS	07.35450
Canalino portamoto Modello 2000	07.11520
Set per 1 moto (canalino di serie) / 2000mm	07.11602
Set per 2 bicli	07.03002
Set per 3 bicli	07.03003
Set per 4 bicli	07.03004
Sistema di fissaggio per canalina portamoto Makro di serie	07.11600
Sistema di fissaggio per canalina Modello 2000	07.11600

\*Centralina autorizzata al carico di portamoto per il collegamento alla fanalino. Per assistenza alle formule di carico vedi pag. 33.



**150 kg**  
carico utile

Portamoto

Una interessante notizia su portamoto e non necessità di omologazione in certi casi.

Con la circolare del 27/11/98, il ministero dei Trasporti ha recepito la Direttiva Cee 79/488 (sporgenze esterne), confermando che **i dispositivi omologati secondo la Direttiva stessa possono essere omologati come unità tecniche indipendenti ed applicati sui veicoli di categoria M1 (autovetture e autocaravan) senza obbligo di aggiornamento della Carta di Circolazione.**

La società tedesca Goldschmitt, rappresentata nel nostro Paese dalla Goldschmitt Italia, ha messo a punto un portabagagli (portabici e portamoto) dotato di una particolare omologazione che ne consente l'applicazione su tutti i veicoli che ne possiedono le capacità tecniche. L'installazione di questi dispositivi è concessa anche in assenza dell'autorizzazione del costruttore, come pure nel caso in cui vi sia una omologazione corrispondente del veicolo comprensivo del portamoto.

La libera circolazione è consentita a termini di legge, se il dispositivo viaggia unitamente alla documentazione relativa, senza la necessità di aggiornamento della carta di circolazione. **L'importante è che i dispositivi vengano applicati con degli staffaggi omologati al telaio di base osservando le direttive di montaggio del costruttore di fase1.**

L'emissione della sopra citata Circolare del 27/11/1998, ha permesso di installare i portabici senza l'annotazione sulla Carta di Circolazione del veicolo cosa che, fino a quel momento, era obbligatoria. Per gli stessi motivi, la Circolare permette di installare anche il portabagagli.

Ulteriori informazioni e/o chiarimento l'ufficio tecnico della Top Group srl, concessionaria per la vendita del portapacchi, è a disposizione al seguente indirizzo: Via Regia, 78 - 35010 Vigonza (PD) - Tel. 049.725586 - Fax 049.9850001

Fonti:  
[info@goldschmittitalia.it](mailto:info@goldschmittitalia.it)  
<http://www.turismoitinerante.com/>  
<http://www.goldschmittitalia.it/portamoto.htm>

Giorgio Mosna

# CODICE DELLA STRADA

## Attenzione a chi viaggia in Germania

Tra i tanti vantaggi di un viaggio in Germania c'è il fatto che le autostrade - caso ormai raro in Europa - siano gratuite per le automobili.

Non tutti i viaggiatori sono però consapevoli che dal 2008 un numero crescente di città tedesche per combattere le polveri sottili ha introdotto zone ambientali a traffico limitato - **umweltzonen** -.

A Berlino, Monaco, Colonia, Stoccarda e altri centri d'interesse turistico possono accedere solo auto munite di appositi bollini (Feinsteinblauplakette), che certificano il potenziale d'inquinamento del veicolo.

L'obbligo vale anche per le vetture con targa straniera e non è prevista alcuna deroga per i turisti, passibili di multe come gli automobilisti tedeschi non in regola.

Si tratta di tre adesivi che indicano 4 tipologie di veicoli suddivisi in base al potere inquinante.

La fascia 1 (nessun bollino) veicoli a cui il transito è del tutto vietato, corrisponde ai veicoli a benzina euro 1 e diesel euro 2.

I veicoli di fascia 2 hanno il bollino rosso, quelli di fascia 3 bollino giallo e devono seguire percorsi a loro dedicati e soggetti a restrizioni.

Infine il bollino verde della fascia 4 riservato ai veicoli euro 4 e 5 o dotati di filtro antiparticolato che possono girare liberamente.

In Italia il "bollino" è rilasciato in esclusiva da **DEKRA** attraverso la rete dei centri di revisione "DEKRA Revisioni Italia".

È sufficiente recarsi presso uno dei 700 centri di revisione affiliati Dekra con la carta di circolazione del mezzo per la raccolta dei dati rilevanti, nell'arco di una settimana il cliente riceve il bollino sul quale sarà riportato il numero di targa ed il sigillo di validazione.

Il costo è di 24.90 euro, compresa la spedizione a casa del contraesegno.

Tutte le informazioni sui bollini e l'elenco delle città in cui sono richiesti si trovano sui siti **www.vacanzeingermania.com** e sulla homepage di **www.dekraitalia.it**.

*Dino Bertolin*



## PATENTE B OLTRE I 35 Q.LI In Francia si può fare

Con un semplice provvedimento di tipo amministrativo, il Ministro dell'Ecologia della Repubblica Francese è intervenuto per adeguare il Codice della Strada.

Dal 15 luglio 2009 è operativa in tutte le Prefetture della Francia la normativa "matricola DEVS0914840 A" che rende possibile guidare veicoli ricreazionali con la patente B anche se superano la soglia dei 35 quintali.

Da tale data quindi la Francia si allinea ad altre nazioni, quali la Gran Bretagna e sbugiarda quanti continuano a sostenere che non è possibile modificare nulla in tema di patenti poiché è normativa comunitaria. Ancora di più sbugiarda quanti pensano che ci voglia un disegno di legge per giungere a una decisione del genere.

Il merito va ad alcuni caravanisti e di alcuni camperisti stanchi dei bla bla bla che hanno fatto da soli, chiedendo semplicemente che venisse riconosciuto quanto previsto proprio da quella normativa europea che tanti dicono di non poter cambiare ma che evidentemente pochi hanno letto.

In pratica sono state recepite delle direttive della CEE, l'ultima del 2000 e quindi nemmeno troppo recente, con le quali veniva riconosciuta la possibilità di guidare con la patente B, anche veicoli ricreazionali di peso superiore ai 35 quintali.

Da anni, in Italia, le associazioni ed il mondo che ruota intorno ai veicoli ricreazionali sollecitano l'adozione di un provvedimento analogo e si era quasi in dirittura d'arrivo, quattro anni fa, poi la fine della legislatura fece decadere tutto e da allora nulla di concreto si è più affacciato.

Questo fatto, e la capacità francese di risolvere la questione con un atto amministrativo, sottolineano la difficoltà tutta italiana di sapersi adeguare alle direttive comunitarie con conseguenti danni, anche di tipo economico, rispetto alle altre nazioni europee.

*Vittorio Zanettin*

---

## la pagina degli annunci

Avete delle esperienze di viaggio da raccontare?

Avete delle fotografie inerenti a gite fatte da voi con il camper?

Avete delle proposte weekend per far divertire i bambini?

Inviare il tutto all'indirizzo e-mail **info@holidayclubtrento.net**

e non mancate di visitare il nostro nuovo sito internet **holidaycampertrento.net**  
nella sua nuova veste e che aspetta anche i Vostri suggerimenti per migliorarsi.

# Vittoria Assicurazioni



**Un futuro solido  
ha radici antiche**



TRENTO - via R. Lunelli, 62	Dr. Angelo Accordini Benedetti Adelina	tel. 0461 - 82.54.24 fax 0461 - 82.59.04
PERGINE - loc. Fratte 24/27	Flavio Marchesi	tel. 0461 - 51.21.22 fax 0461 - 50.47.81
BORGO VALSUGANA - piazza De Gasperi, 17	Mario Zotta	tel. 0461 - 75.20.49 fax 0461 - 75.20.49
Riva del Garda - via Trento, 10	Luigi Marchi	tel. 0464 - 55.36.40 fax 0464 - 55.43.69
BOLZANO - viale Europa 19	Dr. Angelo Accordini Benedetti Adelina	tel. 0471 - 20.33.11 fax 0471 - 20.32.30
ROVERETO - via Bezzi 20	Sergio Malossini	tel. 0464 - 42.03.24 fax 0464 - 42.11.77

# campertours



Concessionario per il Trentino

RIMOR

bürstner

CRESCI  
RIMORCHI



Acquista on-line sul nostro sito:  
[www.campertourshop.it](http://www.campertourshop.it)

Sponsor Ufficiale  
delle Tue vacanze!



Consultabile  
24 h su 24 h

Spedizioni  
in tutta Italia

Tantissime offerte  
sempre aggiornate